

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本文件的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本文件全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



CK Life Sciences Int'l. (Holdings) Inc.

長江生命科技集團有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：0775)

二零二一年度中期業績

二零二一年上半年度業績

截至二零二一年六月三十日止六個月，長江生命科技集團有限公司（「長江生命科技」或「公司」）之未經審核股東應佔溢利約為港幣一億元，較去年同期上升百分之十五。

儘管 2019 冠狀病毒（COVID-19）帶來種種挑戰，長江生命科技在醫藥研發方面投放更多資源，項目亦按計劃取得穩步進展。

公司位於北美洲及澳洲/新西蘭的主要市場持續面對疫情的相關挑戰。縱使備受封鎖措施、勞工短缺及供應鏈受阻影響，保健產品及農業相關業務仍克服種種困難，錄得銷售增長。

董事會宣佈不派發二零二一年度中期股息（二零二零年：無）。

醫藥研發項目

長江生命科技之醫藥項目以癌症疫苗及痛楚舒緩兩大範疇為研發重點。

根據會計政策，此等科研項目之持續投資，於產生期間以費用入賬處理。

癌症疫苗研發

公司從事之癌症疫苗研究，旨在激發免疫系統對抗癌症。

臨床前癌症疫苗研發

長江生命科技現正與台灣、中國內地及其他地區的科研機構進行多個癌症疫苗研發項目。這些嶄新癌症疫苗基於腫瘤微環境中不同的腫瘤抗原、免疫檢查點蛋白及其他靶點蛋白設計而成。公司計劃於未來數年將有關項目進展至臨床試驗階段。

臨床階段之癌症疫苗研發

美國附屬公司 Polynoma LLC (「Polynoma」) 現正研發一種治療黑色素瘤的專有多價疫苗 (seviprotimut-L)，為長江生命科技最尖端的癌症疫苗項目。Seviprotimut-L 由多種黑色素瘤相關抗原組成，疫苗原理在於激發人體免疫系統，產生對抗黑色素瘤的抗原特異性的抗體及 T 淋巴細胞 (antigen-specific antibodies and T lymphocytes)，從而幫助患者在切除黑色素瘤手術後防止或延緩癌病復發。

2019 冠狀病毒疫情導致全球藥廠爭奪相關疫苗之產能，臨床試驗所需物料難以加快生產。尤幸隨著全球產能提升，Polynoma 已就 seviprotimut-L 的關鍵功效臨床測試啟動生產程序，並將以 seviprotimut-L 作為第 IIB/IIC 期黑色素瘤患者於切除腫瘤後之輔助性療法。

關鍵功效臨床試驗方案的籌備工作正在進行中，而該方案即將提交予美國食品及藥物管理局 (US FDA) 進行特殊方案評估 (Special Protocol Assessment 「SPA」)。SPA 是科研公司與 US FDA 達成協議的過程，目標就可接納之臨床試驗設計、試驗終點及統計分析方法取得 US FDA 批准。

痛楚舒緩研發

加拿大附屬公司 WEX Pharmaceuticals Inc. (「WEX Pharma」) 現正研發一種以河豚毒素 (tetrodotoxin) 為基礎的鎮痛藥物 Halneuron™。Halneuron™ 原理在於阻礙 Nav1.7 電壓門控鈉離子通道 (voltage-gated sodium channels)，有機會成為率先獲批 (first-in-class) 的痛楚舒緩藥物。WEX Pharma 現正沿用 Halneuron™ 之原理，研究發展各種痛症舒緩方案。未受控制之長期痛楚至今仍為全球未獲解決的重大醫療需求，相關痛楚舒緩產品具備可觀的市場潛力。

WEX Pharma 以 Halneuron™ 作為針對因化療引致神經痛症 (Chemotherapy-induced Neuropathic Pain 「CINP」) 的藥物。目前，市場尚未有 US FDA 認可的 CINP 療法。US FDA 及加拿大衛生部 (Health Canada) 已批准開展以 Halneuron™ 治療 CINP 的第三階段臨床試驗。於 2019 冠狀病毒肆虐期間招募患者參與臨床試驗存在難度，公司並需按各研發項目之優先次序安排資金，惟公司仍致力於適當時期開展相關臨床試驗。同時，於亞洲地區進行 Halneuron™ 臨床試驗的籌備工作亦在進行中。

保健產品業務

長江生命科技的保健產品業務包括：(i) 位於美國的 Vitaquest International Holdings LLC (「Vitaquest」)；(ii) 位於加拿大的 Santé Naturelle A.G. Ltée (「SNAG」)；以及 (iii) 位處澳洲的 Lipa Pharmaceuticals Limited (「Lipa」)。業務組合的收益較去年同期上升 9%。

Vitaquest 的生產設施位於美國新澤西州。於上半年度，儘管受到若干社交距離及團體活動限制，Vitaquest 在提升產量方面仍取得成果。勞工短缺持續帶來挑戰。政府針對疫情推出的經濟影響補助金 (Economic Impact Payments)、財政援助及失業救濟金等津貼，導致積極求職的勞工數目減少。加上供應鏈受阻，勞工短缺令 Vitaquest 難以全面把握市場需求而受惠。

SNAG 乃加拿大魁北克省最具規模及歷史最悠久的天然保健產品公司之一。魁北克省的 2019 冠狀病毒疫情持續反覆。封鎖措施下零售藥房人流減少，令產品銷情受壓。面對不穩定的零售經營狀況，SNAG 持續開發新產品及進行網上銷售。

位於澳洲新南威爾士省的 Lipa，乃全國最具規模的保健藥品、維他命及營養補充品承造商之一。於上半年，澳洲出現零星疫情爆發，加上疫苗接種進展緩慢，當地時而進行間歇性封鎖。供應鏈受阻及勞工短缺亦對 Lipa 的產量及邊際利潤帶來影響。隨著確診病例近期再次激增，新南威爾士省及維多利亞省實施另一階段封關及其他相應措施。

農業相關業務

於二零二一年上半年度，儘管 2019 冠狀病毒造成干擾，農業相關業務之收益較去年同期仍錄得百分之十三增長。同時，農業市場受惠於良好的氣候及種植狀況。

公司的農業相關業務涵蓋三大主要範疇：(i) Australian Agribusiness (Holdings) Pty Ltd (「Australian Agribusiness」)；(ii) Cheetham Salt Group (「Cheetham」)；以及 (iii) 葡萄園資產組合。

Australian Agribusiness 旗下業務包括農業相關產品的生產、批發與零售。儘管疫情不穩造成營運不便，但市場對植物保護產品、營養劑及滅蟲管理方面的需求帶來銷售動力。於回顧期內，當地對家居環境改善及乾旱後的蟲害情況更趨關注，家居園藝及滅蟲管理業務有所增長。

Cheetham 的營運表現持續令人滿意，並在澳洲及新西蘭市場維持領導地位。

葡萄園業務為公司帶來穩定租金收入及經常性現金流。於二零二零年收購的兩個南澳洲省葡萄園，在上半年度提供全期收益。

展望

面對 2019 冠狀病毒的相關挑戰，長江生命科技於二零二一年上半年度在醫藥研發方面進展理想，業績亦有所改善。

長江生命科技的營運模式乃利用來自投資組合的資金，支持醫藥研究發展，公司將繼續持之以恆。我們正積極審視及調配適當資源，致力推動科研項目。隨著疫情逐步緩和，公司將繼續加快 seviprotimut-L、其他癌症疫苗及 Halneuron™ 的研發步伐。

在業務經營方面，公司保健產品業務及農業相關業務的根基穩健，加上營運狀況可望逐漸改善，預期業務增長趨勢將會持續。

本人謹此感謝董事會成員一直以來的貢獻，以及職員與各持份者的長期支持。本人尤其向管理層成員及員工致以由衷感激，有賴他們奮力克服障礙，令公司能於此非常時期維持有效運作。

主席
李澤鉅

香港，二零二一年八月三日

財務概覽

財務資源及流動資金

於二零二一年六月三十日，本集團總資產約為港幣 11,839.1 百萬元，其中包括銀行結存及定期存款約為港幣 673.0 百萬元及庫務投資約為港幣 11.3 百萬元。於二零二一年首六個月銀行利息收益為港幣 0.4 百萬元。

於本期末，本集團總負債為港幣 7,125.8 百萬元，其中包括銀行及其他借款合共港幣 5,600.6 百萬元。該等借款主要用作收購海外業務及為部分海外業務提供一般流動資金。截至二零二一年六月三十日止六個月集團之銀行及其他借款利息開支總額為港幣 38.1 百萬元。

於二零二一年六月三十日，以集團借款淨額佔本集團總權益及借貸淨額的總數計算之負債淨額對總資本淨額比率約為 51.11 %。為此，本集團界定借貸淨額為借貸總額（包括銀行借款及其他借款）減除現金、銀行結存及定期存款。

本集團之資產淨值為每股港幣 0.49 元。

庫務政策

本集團秉承一貫審慎之理財政策，由總公司管理大部分關於資金需求、匯兌及利率波動風險等庫務事宜。

本集團之庫務投資以港幣計價，故該等投資並不存在匯兌風險。集團大部分借款主要按浮動利率計息。本集團定期緊密監察其整體淨負債狀況，審閱其資金成本及借貸還款期，以便於任何適當時候再度融資，從而令利率風險減至最低。

資產抵押

於二零二一年六月三十日，集團以若干附屬公司賬面值為港幣 1,073.2 百萬元之資產作為該等附屬公司向銀行借款總數為港幣 340.6 百萬元之抵押。

重大收購/出售及重要投資

本集團於本期間並無重大收購/出售交易。

本集團一直投放重大資金於研究及開發活動上。截至二零二一年六月三十日止期間，有關支出約共港幣 97.7 百萬元。

資本承擔及未來重大投資或資本投資計劃

於二零二一年六月三十日，本集團之資本承擔總值為港幣 71.7 百萬元，主要由購買機器及設備，和葡萄園維護而簽約/已授權的承擔組成。

員工資料

於二零二一年六月三十日，本集團全職員工總數為 1,873 人，比對二零二零年六月三十日之員工總數 1,773 人增加 100 人。截至二零二一年六月三十日止六個月，包括董事酬金在內之員工總成本約為港幣 542.2 百萬元，比二零二零年同期增加 8 %。本集團之薪酬政策維持與本公司截至二零二零年十二月三十一日止年度之年報所載相同。

或然負債

本集團於二零二一年六月三十日並無任何重大或然負債。

簡明綜合收益表

	附註	截至 6 月 30 日止六個月	
		2021 (未經審核) 千港元	2020 (未經審核) 千港元
收入	3	2,638,388	2,379,530
銷售成本		(1,815,812)	(1,620,376)
		822,576	759,154
其他收益、溢利及虧損		18,128	(730)
員工成本	4	(297,629)	(264,899)
折舊		(54,363)	(47,448)
攤銷無形資產		(3,923)	(3,432)
其他開支		(297,507)	(240,362)
財務費用		(48,854)	(76,285)
攤佔合營企業業績		467	952
除稅前溢利		138,895	126,950
稅項	5	(38,501)	(39,509)
期間溢利	6	100,394	87,441
應佔溢利：			
本公司股東權益		100,394	87,441
每股溢利	7		
- 基本		1.04 仙	0.91 仙
- 攤薄		1.04 仙	0.91 仙

簡明綜合全面收益表

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	(未經審核)	(未經審核)
	千港元	千港元
期間溢利	<u>100,394</u>	<u>87,441</u>
其他全面開支		
其後可能重新分類至損益之項目：		
海外業務換算匯兌差額	<u>(9,463)</u>	<u>(55,553)</u>
期間其他全面開支	<u>(9,463)</u>	<u>(55,553)</u>
期間全面收益總額	<u>90,931</u>	<u>31,888</u>
應佔全面收益總額：		
本公司股東權益	<u>90,931</u>	<u>31,888</u>

簡明綜合財務狀況表

		於 2021 年 6 月 30 日 (未經審核)	於 2020 年 12 月 31 日 (經審核)
	附註	千港元	千港元
非流動資產			
投資物業	9	2,046,291	2,032,170
物業、機器及設備	10	2,378,147	2,349,000
使用權資產	11	432,962	466,774
無形資產	12	3,755,508	3,741,656
合營企業權益		6,965	6,526
遞延稅項		64,403	89,871
		<u>8,684,276</u>	<u>8,685,997</u>
流動資產			
權益投資		11,320	12,714
應收稅項		30,351	22,839
存貨		1,453,441	1,370,102
應收賬項及預付款項	13	986,684	927,019
銀行結存及存款		673,019	958,998
		<u>3,154,815</u>	<u>3,291,672</u>
流動負債			
應付賬項及應計費用	13	(682,891)	(806,086)
銀行借款	14	(924,000)	-
租賃負債		(72,247)	(73,701)
稅項		(40,533)	(35,786)
		<u>(1,719,671)</u>	<u>(915,573)</u>
流動資產淨值		<u>1,435,144</u>	<u>2,376,099</u>
總資產減流動負債		<u>10,119,420</u>	<u>11,062,096</u>

簡明綜合財務狀況表 (續)

		於 2021 年 6 月 30 日 (未經審核)	於 2020 年 12 月 31 日 (經審核)
	附註	千港元	千港元
非流動負債			
銀行借款	14	(3,576,599)	(4,502,861)
租賃負債		(498,870)	(513,939)
其他借款	15	(1,100,000)	(1,100,000)
遞延稅項		(219,821)	(216,623)
退休福利責任		(10,851)	(10,214)
		<u>(5,406,141)</u>	<u>(6,343,637)</u>
總資產淨值		<u>4,713,279</u>	<u>4,718,459</u>
資本及儲備			
股本	16	961,107	961,107
股本溢價及儲備		<u>3,754,912</u>	<u>3,760,092</u>
本公司股東所佔權益		4,716,019	4,721,199
附屬公司非控股權益		<u>(2,740)</u>	<u>(2,740)</u>
總權益		<u>4,713,279</u>	<u>4,718,459</u>

簡明綜合權益變動表

	本公司股東所佔權益									
	股本 (未經審核) 千港元	股本溢價 (未經審核) 千港元	按公平值 計入其他 全面收益之 投資儲備 (未經審核) 千港元	匯兌儲備 (未經審核) 千港元	資產重估 儲備 (未經審核) 千港元	其他儲備 (未經審核) 千港元	保留溢利 (未經審核) 千港元	總額 (未經審核) 千港元	附屬公司 非控股權益 (未經審核) 千港元	總權益 (未經審核) 千港元
2020										
於2020年1月1日	961,107	3,474,768	(103,347)	(1,519,346)	-	(536,255)	1,900,557	4,177,484	(2,734)	4,174,750
期間溢利	-	-	-	-	-	-	87,441	87,441	-	87,441
海外業務換算匯兌差額	-	-	-	(55,553)	-	-	-	(55,553)	-	(55,553)
期間全面(開支)收益總額	-	-	-	(55,553)	-	-	87,441	31,888	-	31,888
向公司股東派發股息 – 2019年末期 股息每股港幣0.01元	-	(96,111)	-	-	-	-	-	(96,111)	-	(96,111)
於2020年6月30日	961,107	3,378,657	(103,347)	(1,574,899)	-	(536,255)	1,987,998	4,113,261	(2,734)	4,110,527
2021										
於2021年1月1日	961,107	3,378,657	(103,347)	(1,041,023)	41,885	(541,036)	2,024,956	4,721,199	(2,740)	4,718,459
期間溢利	-	-	-	-	-	-	100,394	100,394	-	100,394
海外業務換算匯兌差額	-	-	-	(9,463)	-	-	-	(9,463)	-	(9,463)
期間全面(開支)收益總額	-	-	-	(9,463)	-	-	100,394	90,931	-	90,931
向公司股東派發股息 – 2020年末期 股息每股港幣0.01元	-	(96,111)	-	-	-	-	-	(96,111)	-	(96,111)
於2021年6月30日	961,107	3,282,546	(103,347)	(1,050,486)	41,885	(541,036)	2,125,350	4,716,019	(2,740)	4,713,279

簡明綜合現金流動狀況表

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021 (未經審核) 千港元	2020 (未經審核) 千港元
經營業務所得之現金淨額	29,566	125,766
投資活動流出之現金淨額	(131,963)	(239,057)
融資活動(流出)/所得之現金淨額	(183,896)	20,532
現金及現金等值項目之減少	(286,293)	(92,759)
期初現金及現金等值項目	958,998	696,504
匯兌轉變之影響	314	(7,297)
期末現金及現金等值項目	673,019	596,448

簡明綜合財務報表附註

1. 呈報基準

未經審核之簡明綜合財務報表乃根據香港會計師公會頒佈之香港會計準則第 34 號「中期財務報告」和香港聯合交易所有限公司證券上市規則有關披露規定編制。

2. 重要會計政策

除若干物業及財務工具以重估值或公平值計量外，本簡明綜合財務報表乃根據歷史成本法編制。

除由香港會計師公會頒佈、並於本會計期間生效之新的及經修訂的香港財務報告準則、修訂及詮釋（總稱「新及經修訂準則」）外，編制本中期財務報表所採用之會計政策乃與截至 2020 年 12 月 31 日止年度之全年財務報表（「2020 年財務報表」）所採納者均屬一致。該等新準則已詳列於 2020 年財務報表附註 2。採納該等新及經修訂準則對本集團於本期間之中期財務報告的會計政策並無重大影響。

3. 收入及分類資料

收入指於本期間銷售發票減去退貨撥備及貿易折扣之淨值、租金收入及投資所得收入。其分析如下：

A. 收入

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	千港元	千港元
銷售貨品：		
農業相關業務	1,038,959	922,936
人類健康業務	1,502,205	1,378,053
客戶合約收入	2,541,164	2,300,989
租金收入(包括於農業相關業務分類)	96,318	77,635
投資收入	906	906
	<u>2,638,388</u>	<u>2,379,530</u>

有關銷售貨品產生之客戶合約收入，一般確認於貨品控制權轉移至客戶及履約責任已完成的該時點。

B. 業績分類

業績分類之分析如下：

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	千港元	千港元
業績分類		
農業相關業務	132,423	110,624
人類健康業務	187,938	187,548
	<u>320,361</u>	<u>298,172</u>
未分配其他收益、溢利及虧損	4,211	(6,335)
研究及開發費用	(97,711)	(49,685)
公司費用	(39,112)	(38,917)
財務費用	(48,854)	(76,285)
除稅前溢利	<u>138,895</u>	<u>126,950</u>
稅項	(38,501)	(39,509)
期間溢利	<u>100,394</u>	<u>87,441</u>

4. 員工成本

截至 2021 年 6 月 30 日止六個月之員工成本（包括薪金、花紅、退休福利計劃供款及招聘成本）為港幣 542.2 百萬元（2020 年：港幣 500.6 百萬元），其中港幣 244.6 百萬元（2020 年：港幣 235.7 百萬元）之直接員工成本已包括入銷售成本內。

5. 稅項

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	千港元	千港元
當期稅項		
香港	121	-
其他司法權區	8,495	36,683
遞延稅項		
其他司法權區	29,885	2,826
	<u>38,501</u>	<u>39,509</u>

香港利得稅以暫估應課稅溢利的 16.5% 作出撥備。其他司法權區稅項準備乃根據該地適用稅率計算。

6. 期間溢利

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	千港元	千港元
期間溢利已計入：		
包括於收入：		
投資物業租金收入	96,318	77,635
包括於其他收益、溢利及虧損：		
銀行利息收入	353	844
強制按公平值列賬及於損益賬處理之投資之 公平值虧損	(1,394)	(3,483)

7. 每股溢利

本公司股東應佔每股基本及攤薄溢利乃根據下列數據計算：

	截至 6 月 30 日止六個月	
	2021	2020
	千港元	千港元
本公司股東應佔期間溢利		
計算每股基本及攤薄溢利所採用之溢利	100,394	87,441
股份數目		
計算每股基本和攤薄溢利所採用之普通股數目	9,611,073,000	9,611,073,000

由於並無已發行具潛在攤薄效應的普通股，故截至 2021 及 2020 年 6 月 30 日止期間之每股攤薄溢利與每股基本溢利相同。

8. 股息

本公司董事會不建議派發截至 2021 年 6 月 30 日止六個月之中期股息（2020 年：無）。

9. 投資物業

	千港元
估值	
於 2021 年 1 月 1 日	2,032,170
增添	26,795
匯兌差異	(12,674)
於 2021 年 6 月 30 日	<u>2,046,291</u>

10. 物業、機器及設備

	土地 及樓宇	葡萄樹	鹽田	在建工程	實驗室儀器、傢俬、裝置及 廠房及設備	其他資產	租賃物業 裝修	總額
	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
成本或估值								
於 2021 年 1 月 1 日	658,220	714,713	520,787	102,632	1,175,578	182,358	272,346	3,626,634
增添	417	15,434	14,365	75,596	9,250	4,734	-	119,796
重新分類	1,653	-	74	(38,860)	23,015	1,284	12,834	-
出售/撇賬	-	-	-	(99)	(587)	(549)	-	(1,235)
匯兌差異	(3,290)	(4,346)	(2,675)	(1,274)	(3,470)	-	(207)	(15,262)
於 2021 年 6 月 30 日	<u>657,000</u>	<u>725,801</u>	<u>532,551</u>	<u>137,995</u>	<u>1,203,786</u>	<u>187,827</u>	<u>284,973</u>	<u>3,729,933</u>
折舊及減值								
於 2021 年 1 月 1 日	119,177	275,289	-	-	638,185	136,984	107,999	1,277,634
期間撥備	7,189	15,849	-	-	39,745	7,803	7,940	78,526
出售/撇賬時對銷	-	-	-	-	(363)	(529)	-	(892)
匯兌差異	(491)	(1,581)	-	-	(1,408)	97	(99)	(3,482)
於 2021 年 6 月 30 日	<u>125,875</u>	<u>289,557</u>	-	-	<u>676,159</u>	<u>144,355</u>	<u>115,840</u>	<u>1,351,786</u>
賬面淨值								
於 2021 年 6 月 30 日	<u>531,125</u>	<u>436,244</u>	<u>532,551</u>	<u>137,995</u>	<u>527,627</u>	<u>43,472</u>	<u>169,133</u>	<u>2,378,147</u>
於 2020 年 12 月 31 日	<u>539,043</u>	<u>439,424</u>	<u>520,787</u>	<u>102,632</u>	<u>537,393</u>	<u>45,374</u>	<u>164,347</u>	<u>2,349,000</u>

11. 使用權資產

	於 2021 年 6 月 30 日	於 2020 年 12 月 31 日
	千港元	千港元
土地及樓宇	410,588	446,046
機器及設備	14,890	11,893
傢俬、裝置及其他資產	7,484	8,835
	<u>432,962</u>	<u>466,774</u>

12. 無形資產

	開發成本	專利權	商譽	品牌 及商標	客戶關係	引水權	其他無形 資產	總額
	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
成本								
於 2021 年 1 月 1 日	423,776	147	2,848,492	130,696	384,058	337,504	31,137	4,155,810
增添	-	-	-	-	-	-	869	869
匯兌差異	7,856	(1)	8,136	1,958	122	(1,196)	208	17,083
於 2021 年 6 月 30 日	431,632	146	2,856,628	132,654	384,180	336,308	32,214	4,173,762
攤銷及減值								
於 2021 年 1 月 1 日	478	122	-	-	378,934	16,775	17,845	414,154
期間攤銷	-	-	-	-	2,227	-	1,696	3,923
匯兌差異	18	-	-	-	102	(57)	114	177
於 2021 年 6 月 30 日	496	122	-	-	381,263	16,718	19,655	418,254
賬面淨值								
於 2021 年 6 月 30 日	431,136	24	2,856,628	132,654	2,917	319,590	12,559	3,755,508
於 2020 年 12 月 31 日	423,298	25	2,848,492	130,696	5,124	320,729	13,292	3,741,656

13. 應收賬項及應付賬項

本集團一般給予客戶平均 0 至 90 天之信貸期。

以發票發出日為基準之貿易應收賬項及貿易應付賬項的賬齡分析如下：

	於 2021 年 6 月 30 日 千港元	於 2020 年 12 月 31 日 千港元
貿易應收賬項		
0 - 90 日	738,568	718,412
超過 90 日	67,433	44,944
	806,001	763,356
貿易應付賬項		
0 - 90 日	258,519	306,503
超過 90 日	6,628	7,626
	265,147	314,129

14. 銀行借款

若干銀行借款以本集團之若干附屬公司之資產作抵押。

15. 其他借款

其他借款包括從本公司主要股東之附屬公司取得的港幣 498.4 百萬元為無抵押借款，其承擔年利率乃參考香港銀行同業拆息加 1.60%，還款期為 2024 年 1 月。該股東借款於本期間總利息支出為港幣 4.3 百萬元（2020 年：港幣 6.6 百萬元）。

其餘港幣 601.6 百萬元為無抵押借款，其承擔年利率乃參考香港銀行同業拆息加 1.60%，還款期為 2024 年 1 月。

16. 股本

	每股面值 港幣 0.1 元 股數	面值 千港元
法定		
於 2020 年 12 月 31 日及 2021 年 6 月 30 日	15,000,000	1,500,000
已發行及實收		
於 2020 年 12 月 31 日及 2021 年 6 月 30 日	9,611,073	961,107

17. 財務工具之公平值計量

經常性以公平值計量之財務工具

	第一級別	第二級別	第三級別	總額
	千港元	千港元	千港元	千港元
於 2021 年 6 月 30 日				
強制按公平值列賬及在損益賬處理之財務資產 作為買賣之非衍生財務資產	11,320	-	-	11,320
於 2020 年 12 月 31 日				
強制按公平值列賬及在損益賬處理之財務資產 作為買賣之非衍生財務資產	12,714	-	-	12,714

截至 2021 年及 2020 年 6 月 30 日止六個月內並無第一級別與第二級別之間轉移或從第三級中轉移進出。

18. 有關連人士交易

除在本簡明綜合財務報表其他附註列明之交易及結餘外，截至 2021 年 6 月 30 日止六個月內，本集團與有關連人士進行以下交易：

- (i) 本集團銷售港幣 17.9 百萬元（2020 年：港幣 12.2 百萬元）予 **Hutchison International Limited**（「HIL」）轄下之集團，HIL 是本公司之主要股東 - 長江和記實業有限公司的一家間接全資附屬公司。
- (ii) 於本期間，本集團向其一家全資附屬公司 **Cheetham Salt Limited** 之合營企業作出港幣 2.0 百萬元（2020 年：港幣 2.1 百萬元）之銷售。

購入、出售或贖回本公司之上市證券

於截至二零二一年六月三十日止六個月內，本公司或其任何附屬公司概無購入、出售或贖回本公司之任何上市證券。

企業管治守則

本公司董事會（「董事會」）及管理層均致力維持良好的企業管治常規及程序。本公司所遵行的企業管治原則著重高質素之董事會、健全之內部監控，以及對全體股東之透明度及問責性。

於截至二零二一年六月三十日止六個月內，本公司已應用香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）附錄十四之企業管治守則（「企業管治守則」）所載原則，並已遵守所有守則條文及（如適用）建議最佳常規。

本集團致力達至並維持開放性、廉潔度及問責性。為貫徹履行此方針及符合企業管治守則，本公司已制訂「舉報政策 – 處理舉報可能屬不當行為之程序」，並不時作出修訂。此外，本公司亦已制訂「處理機密資料、消息披露，以及買賣證券之政策」，供本公司僱員遵從。

審核委員會

本公司已於二零零二年六月二十六日成立審核委員會（「審核委員會」），並根據企業管治守則當時條文制訂其書面職權範圍及不時因應現行相關條文作出修訂。審核委員會由三位獨立非執行董事關啟昌先生（審核委員會主席）、Paul Joseph Tighe 先生及羅弼士先生組成。審核委員會之主要職責包括審查及監察本集團之財務匯報制度、風險管理及內部監控系統，審閱本集團之財務資料，檢閱本公司與外聘核數師之關係，以及履行由董事會轉授之企業管治職能。

審核委員會已審閱本集團截至二零二一年六月三十日止六個月之中期業績。

薪酬委員會

為符合企業管治守則，本公司已於二零零五年一月一日成立薪酬委員會（「薪酬委員會」），其大部分成員均為獨立非執行董事。薪酬委員會成員包括獨立非執行董事郭李綺華女士（薪酬委員會主席），董事會主席李澤鉅先生，以及獨立非執行董事羅時樂先生。

提名委員會

本公司已於二零一九年一月一日成立提名委員會（「提名委員會」）。現任成員大部分為獨立非執行董事，並由獨立非執行董事擔任主席。提名委員會成員包括獨立非執行董事 Paul Joseph Tighe 先生（提名委員會主席），董事會主席李澤鉅先生及獨立非執行董事羅弼士先生。

可持續發展委員會

本公司已於二零二零年十二月一日成立可持續發展委員會（「可持續發展委員會」），其成員包括一位執行董事、一位獨立非執行董事，以及公司秘書，以監督本集團可持續發展措施的管理，並就有關措施的制訂與實施向董事會提供意見，包括審閱與環境、社會及管治相關之政策與常規，以及就本集團可持續發展之進展與環境、社會及管治風險相關事宜作出評估並提出建議。可持續發展委員會成員包括執行董事葉德銓先生（可持續發展委員會主席）、獨立非執行董事 Paul Joseph Tighe 先生，以及公司秘書楊逸芝女士。

於本文件日期，本公司執行董事為李澤鉅先生（主席）、甘慶林先生、葉德銓先生、余英才先生及杜健明醫生；非執行董事為 Peter Peace Tulloch 先生、郭李綺華女士（獨立非執行董事）、羅時樂先生（獨立非執行董事）、關啟昌先生（獨立非執行董事）、Paul Joseph Tighe 先生（獨立非執行董事）及羅弼士先生（獨立非執行董事）。